



Bruxelles, den 30. juni 2021
(OR. en)

6365/1/21
REV 1

**Interinstitutionel sag:
2010/0112(NLE)**

**AVIATION 38
RELEX 130
USA 3**

I/A-PUNKTSNOTE

fra:	Generalsekretariatet for Rådet
til:	De Faste Repræsentanters Komité/Rådet
Vedr.:	RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2021/... af ... om indgåelse på Den Europæiske Unions vegne af protokollen om ændring af lufttransportaftalen mellem Amerikas Forenede Stater og Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater – Principiel enighed – Anmodning om Europa-Parlamentets godkendelse

1. Den 5. juni 2003 gav TTE-Rådet Kommissionen mandat til at forhandle en samlet lufttransportaftale med Amerikas Forenede Stater¹. Fase 1 af lufttransportaftalen mellem EU og USA blev undertegnet den 25. og 30. marts 2007 og ratificeret af alle parter og har nu været i kraft siden den 29. juni 2020. Efter indledningen af fase 2-forhandlingerne i maj 2008 blev fase 2-aftalen (i form af ovennævnte protokol) paraferet i Bruxelles den 25. marts 2010.
2. Den 3. maj 2010 forelagde Kommissionen Rådet sine forslag til Rådets afgørelser om undertegnelse og indgåelse af fase 2-aftalen (henholdsvis 9296/10 og 9435/10 REV 1).
3. Afgørelsen om undertegnelse af aftalen blev vedtaget af Rådet den 24. juni 2010, og aftalen blev undertegnet i Luxembourg samme dag med forbehold af senere indgåelse.

¹ Dok. 11322/03 RESTREINT UE.

4. Afgørelsen om undertegnelse af aftalen og selve aftalen blev offentliggjort i EU-Tidende den 25. august 2010².
5. Ratifikationsprocessen blev afsluttet af alle medlemsstater med undtagelse af Republikken Kroatien den 4. juni 2019, men det er hensigten, at Republikken Kroatien vil tiltræde aftalen i overensstemmelse med den procedure, som er fastsat i tiltrædelsesakten, der er knyttet som bilag til tiltrædelsestraktaten af 5. december 2011.
6. Den 22. januar 2021 forelagde Kommissionen et ændret forslag om indgåelse af ovennævnte aftale, navnlig for at tage hensyn til Domstolens dom af 28. april 2015 i sag C-28/12.
7. Luftfartsgruppen behandlede udkastet til Rådets afgørelse om indgåelse og nåede til enighed om den på den uformelle videokonference den 23. februar 2021.
8. Efter behandlingen på gruppeniveau er teksten til Rådets afgørelse om indgåelse blevet gennemgået af Rådets jurist-lingvister.
9. Det bemærkes, at Det Forenede Kongerige i overensstemmelse med artikel 129 i aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab (i det følgende benævnt "udtrædelsesaftalen") blev behandlet som medlemsstat i Unionen og Euratom med henblik på internationale aftaler indgået af Unionen eller af medlemsstater, som handler på Unionens vegne, eller af Unionen og dens medlemsstater i fællesskab i den overgangsperiode, der er fastsat i udtrædelsesaftalens artikel 126, og var bundet af de forpligtelser, der følger af disse aftaler. Ved overgangsperiodens udløb den 31. december 2020 ophørte nærværende protokol med at finde anvendelse på Det Forenede Kongerige. Fra denne dato har henvisningerne til Det Forenede Kongerige i protokollen derfor ikke længere nogen virkning.

² EUT L 223 af 25.8.2010, s. 1.

10. Med henblik på at forberede indgåelsen af aftalen opfordres De Faste Repræsentanternes Komité til at henstille til Rådet, at det som A-punkt på dagsordenen for en kommende samling beslutter at sende udkastet til afgørelse om indgåelse, som det foreligger i JL-dokument 6385/21, samt teksten til aftalen, som den foreligger i JL-dokument 9913/10, til Europa-Parlamentet med henblik på godkendelse.
-